

Как создавались названия знамен

Информационный лист к первому занятию по знаменному пению

Древнее церковное пение называется знаменным, потому что напев записывается не нотами, а особыми знаками — знаменами. Текст песнопения условно делится на слоги, и каждому слогу соответствует своё знамя. Но знамя — это не просто нотный значок: это, по слову учебного пособия Е. Григорьева, «целое духовно-музыкальное понятие, имеющее своё название и лицо — начертание, облик». Иначе говоря, у каждого знамени есть не только внешний вид, но и имя, и духовный смысл, вложенный в это имя.

Откуда берутся названия

Названия знамен складывались в церковной традиции двумя путями.

Во-первых, некоторые имена пришли напрямую из греческого богослужебного языка. Так, знамя «параклит» получило имя от греческого слова *παράκλητος* — «Утешитель». Оно указывает на прошение о ниспослании Святого Духа, что особенно уместно в самом начале пения.

Во-вторых, большинство названий связаны с внешним видом знамени — его начертание напоминало певчим знакомый предмет или движение: крюк, запятую, палку, чашку, стрелу, голубя. От такого сходства и закрепилось имя.

Духовное толкование имени

Но на этом дело не заканчивалось. За каждым названием в традиции закрепилось ещё и краткое иносказательное, духовно-нравственное толкование — как бы маленькое поучение, спрятанное в самом имени знамени. Певец, произнося или вспоминая название знамени, должен был не только правильно его пропеть, но и внутренне обращаться к этому духовному смыслу. Вот несколько примеров из справочника «Духовное толкование основных знамен»:

Знамя	Начертание связано с...	Духовное толкование (пример)
Крюк	формой, похожей на крюк, зацеп	«Крепкое ума блюдение от зол»
Запятая	знаком понижения голоса	«Бесовского нападения попираение всенощным славословием»
Стопица	спокойным, ровным движением звука	«Смиреномудрия стяжание и кротости»
Чашка	формой сосуда, чаши	«Чистого жития вожделение»
Голубчик	восходящим, «взлетающим» начертанием	Голубь — образ Духа Святаго, кротости и целомудрия

Знамя	Начертание связано с...	Духовное толкование (пример)
Переводка	знаком, связывающим строки и попеvky	«Пред Господом Богом присно славословие»
Параклит	греческим словом παράκλητος	«Утешитель» — прошение о даровании Святого Духа

Такое толкование учит главному: знаменное пение — не просто исполнение звуков по памяти, а духовное делание. Само название знамени напоминает поющему о смирении, покаянии, целомудрии, хранении ума от зла — то есть о том внутреннем устройении, без которого церковное пение не может быть подлинной молитвой.

Почему это важно знать

Учитывая название знамени, певец осмысливает его характер и не ограничивается исполнением одной лишь внешней звуковой формы. Поэтому изучение знаменной грамоты начинается не с механического запоминания значков, а с усвоения их имён и стоящего за ними смысла.

Источник: Григорьев Е. Пособие по изучению церковного пения и чтения. — Рига: Рижская Гребениковская старообрядческая община, 2001. Урок 7 «О знаменах» (с. 19); Приложение I «Духовное толкование основных знамен» (с. 237–238).